

M/S : médecine sciences



# Inflammation et douleur: thérapie génique expérimentale

## From inflammation to pain : experimental gene therapy

Alice Meunier, Joao Braz, François Cesselin, Michel Hamon and Michel Pohl

Volume 20, Number 3, mars 2004

URI: <https://id.erudit.org/iderudit/007853ar>

[See table of contents](#)

Publisher(s)

SRMS: Société de la revue médecine/sciences  
Éditions EDK

ISSN

0767-0974 (print)  
1958-5381 (digital)

[Explore this journal](#)

Cite this article

Meunier, A., Braz, J., Cesselin, F., Hamon, M. & Pohl, M. (2004). Inflammation et douleur: thérapie génique expérimentale. *M/S : médecine sciences*, 20(3), 325–330.

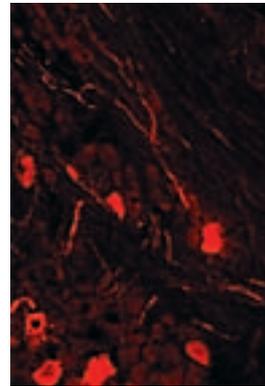
Article abstract

Chronic pain is frequently associated with profound alterations of neuronal systems involved in pain processing and should be considered as a real disease state of the nervous system. Unfortunately, some forms of chronic pain remain difficult to be satisfactorily treated. In the search for new therapeutic strategies, the gene-based approaches are of potential interest as they offer the possibility to introduce a therapeutic protein into some relevant structures and to drive its continuous production in the near vicinity of targeted cells. Recently, these techniques have been experimented in several animal models of chronic pain, showing that transfer at the spinal level of some genes, in particular those of opioid precursors proopiomelanocortin or proenkephalin A, leading to the overproduction of products that they encode, attenuated persistent pain of both inflammatory and neuropathic origin. Thus, in polyarthritic rat, a model of chronic inflammatory pain, we demonstrated that herpes simplex virus vector mediated overexpression of proenkephalin A in primary sensory neurons at the lumbar level elicited both antihyperalgesic and anti-inflammatory activities. Apart from opioids, numerous other molecules involved in pain processing are of potential therapeutic interest for gene-based protocols. For instance, targeting some molecules involved in pain induction and perpetuation, such as proinflammatory cytokines, raises an interesting possibility to block the «development» of pain. The clinical application of these approaches remains to be established, and, presently, one of the main problems to be solved is the innocuity of virus-derived vectors. However, the experimental use of gene-based techniques might be particularly useful for the evaluation of the therapeutic interest of some recently identified molecules involved in pain processing and might finally lead to the development of new “classical” pharmacological tools.

> Récemment, plusieurs équipes ont montré l'intérêt potentiel des transferts de gènes, à l'aide de divers vecteurs, dans des modèles animaux de douleurs chroniques. Le transfert de gènes codant pour des précurseurs de peptides opioïdes endogènes, conduisant à la production - dans la moelle épinière ou les neurones sensoriels primaires - de grandes quantités de peptides physiologiquement actifs qui en dérivent, se traduit par une diminution marquée des douleurs chroniques d'origine inflammatoire ou neurologique. D'autres molécules, comme les cytokines, impliquées dans l'induction ou la persistance des douleurs, représentent des cibles potentielles de ces approches. Bien que des progrès importants aient été réalisés dans le développement des vecteurs utilisés, leur innocuité reste à démontrer chez l'homme avant d'envisager la thérapie génique des douleurs chroniques rebelles aux traitements actuellement disponibles. <

## Inflammation et douleur : thérapie génique expérimentale

Alice Meunier, Joao Braz, François Cesselin, Michel Hamon, Michel Pohl



genèse et le transfert des messages nociceptifs (c'est-à-dire les neurones sensoriels primaires), que la corne dorsale de la moelle épinière, où ces neurones établissent leurs premiers relais synaptiques, et certaines structures cérébrales (Figure 1).

Inserm E0331, Inserm U.288,  
Douleurs et stress,  
Faculté de Médecine  
Pitié-Salpêtrière,  
91, boulevard de l'Hôpital,  
75634 Paris Cedex 13, France.  
[pohl@ext.jussieu.fr](mailto:pohl@ext.jussieu.fr)

### Médiateurs chimiques et douleur

Un grand nombre de médiateurs chimiques jouent un rôle dans l'induction, la transmission et la modulation des messages nociceptifs. Lors d'une inflammation périphérique, des molécules synthétisées et libérées dans le foyer inflammatoire, comme les prostaglandines, la bradykinine, la sérotonine, certaines cytokines et le NGF (*nerve growth factor*), agissent directement sur les terminaisons des neurones sensoriels primaires pour les stimuler, les sensibiliser à l'action d'autres molécules, ou encore modifier leur phénotype. C'est ainsi que l'expression de nombreux neuropeptides tels que la substance P (SP), le CGRP (*calcitonin gene-related peptide*), les peptides opioïdes ou la galanine, est altérée au sein même de ces neurones et/ou dans des neurones spinaux. De plus, la synthèse, le transport et la densité des récepteurs de certaines de ces molécules sont profondément modifiés (Figure 1).

La douleur aiguë, douleur-symptôme, peut être considérée par le clinicien (et perçue par l'organisme) comme un signal d'alarme utile. En revanche, la douleur chronique, douleur-maladie, persistant au cours du temps, ne peut être simplement assimilée à une douleur aiguë qui perdure. Elle est associée à de profondes altérations des systèmes neuronaux impliqués dans le traitement de l'information nociceptive<sup>1</sup>. Ces changements affectent aussi bien les premiers maillons intervenant dans la

<sup>1</sup> Information donnée par des récepteurs spécialisés dans la détection de stimulus douloureux.

### Cytokines pro-inflammatoires et douleur

L'importance des cytokines pro-inflammatoires dans la genèse et la persistance de la douleur ne cesse de s'affirmer. La libération de nombreux médiateurs « hyperalgésiques » (prostaglandines, sérotonine, noradrénaline...) est secondaire à la mise en jeu de cytokines pro-inflammatoires telles que l'interleukine 1 (IL-1 $\alpha$  et IL-1 $\beta$ ), les interleukines 6 et 8 (IL-6, IL-8) et le TNF $\alpha$  (*tumor necrosis factor  $\alpha$* ). Les cytokines peuvent exercer leur activité sur de nombreux types cellulaires qui, en situation physiologique « normale », n'ont pas nécessairement de relations fonctionnelles (cellules immunitaires, neurones sensoriels, cellules endothéliales...). Après le déclenchement du processus inflammatoire, les cytokines sont capables de maintenir l'activation de cellules non immunitaires. Elles entretiennent le processus inflammatoire, et apparaissent ainsi comme un lien possible entre diverses maladies (inflammation, infection, lésions tissulaires, cancer...) et les douleurs qui leur sont associées.

### Thérapie génique expérimentale de la douleur

Alors que de nombreux protocoles cliniques de thérapie génique, appliqués notamment aux cancers, à certaines maladies monogéniques ou à des pathologies infectieuses, sont en cours (la plupart en phase I) [1], les premières tentatives expérimentales de transfert de gènes chez l'animal dans des modèles de douleurs chroniques n'ont été publiées que très récemment [2, 3] (Tableau I). Leurs premières cibles ont été le gène de la proenkephaline A (pEnkA), à l'origine principalement de la synthèse des enképhalines, et celui de la proopiomélanocortine (POMC), codant en particulier pour la  $\beta$ -endorphine. L'idée paraît séduisante de produire en grandes quantités ces peptides opioïdes, dont les effets analgésiques s'exercent, entre autres, par l'intermédiaire des récepteurs des opioïdes de la corne dorsale de la moelle épinière, à l'endroit même où s'effectuent les premiers contrôles des messages nociceptifs.

### Surexpression du gène de la pro-opiomélanocortine

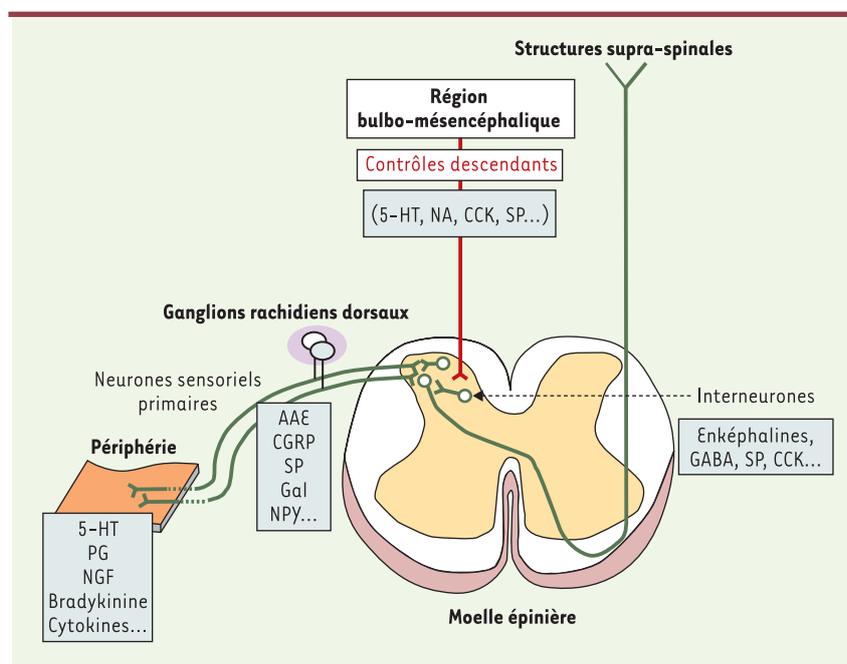
L'ADN plasmidique « nu » exprimant la POMC sous contrôle du promoteur fort du

cytomégalovirus (CMV), ou un vecteur adénoviral contenant uniquement la séquence codant pour la  $\beta$ -endorphine sous contrôle du même promoteur, ont été administrés par voie intrathécale dans la région lombaire de la moelle épinière [4, 5]. Bien que faible et limitée dans le temps, la production locale de  $\beta$ -endorphine (notamment par les cellules de la pie-mère) réduit l'allodynie<sup>2</sup> ou l'hyperalgésie induites chez le rat par une lésion du nerf sciatique ou une inflammation périphérique.

### Surexpression du gène de la proenkephaline A

Une stratégie différente a été utilisée par deux autres groupes [6, 7] pour surexprimer la pEnkA dans les neu-

<sup>2</sup> Douleur survenant pour des stimulations normalement non douloureuses.



**Figure 1. Voies de transmission des messages douloureux.** Les neurones sensoriels primaires, dont les corps cellulaires sont localisés dans les ganglions rachidiens dorsaux, transmettent les signaux nociceptifs vers leur premier relais central, la corne dorsale de la moelle épinière. Outre les acides aminés excitateurs (AAE), les neurones sensoriels primaires contiennent de nombreux neuropeptides : *calcitonin gene-related peptide* (CGRP), substance P (SP), galanine (Gal), neuropeptide Y (NPY). Les signaux nociceptifs sont ensuite acheminés, au travers de certaines structures supraspinales « relais », vers le cortex cérébral où l'information « douloureuse » est intégrée. Dans la moelle épinière, la transmission des signaux est modulée, entre autres, par des neurones descendants (notamment à partir de la région bulbo-mésencéphalique) et des interneurons spinaux, mettant en jeu de nombreux neuromédiateurs : sérotonine (5-HT), noradrénaline (NA), cholécystokinine (CCK), acide  $\gamma$ -aminobutyrique (GABA). Lors d'une inflammation périphérique, certaines molécules présentes dans « la soupe inflammatoire » : prostaglandines (PG), *nerve growth factor* (NGF), cytokines, bradykinine peuvent agir directement sur les terminaisons des neurones sensoriels pour les sensibiliser et même pour modifier, à plus long terme, leur phénotype.

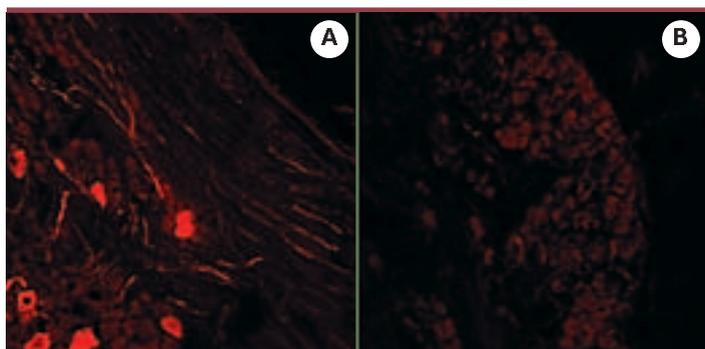
rones sensoriels primaires. Des vecteurs dérivés du virus herpès de type 1 (VHS-1) ont été choisis, notamment en raison du fort tropisme neurologique du VHS et de sa capacité à s'établir de manière latente dans les neurones infectés. Ces vecteurs permettent l'introduction du transgène dans les corps cellulaires des neurones sensoriels à la suite d'une infection périphérique. Chez des souris dont les neurones sensoriels ont été préalablement sensibilisés par des agents chimiques, mimant les conditions rencontrées dans les douleurs inflammatoires prolongées, la surexpression de la pEnkA humaine (sous contrôle du promoteur CMV) dans ces neurones atténue l'hyperalgésie consécutive à l'inflammation [6]. La même approche a montré un effet antinociceptif dans des modèles expérimentaux de douleur de type inflammatoire

ou neuropathique chez le rat, et dans un modèle de douleur associée au cancer osseux chez la souris [7-9]. Toutefois, l'effet antinociceptif disparaît rapidement, probablement du fait de l'utilisation du promoteur CMV dont l'activité est brève.

Pour notre part, après avoir réalisé les premiers travaux visant à surproduire des peptides opioïdes dans les neurones sensoriels à l'aide de vecteurs herpétiques recombinants [10], nous avons opté pour l'exploitation du promoteur de latence du VHS qui permet une expression prolongée du transgène dans les cellules nerveuses. Nous avons transféré la séquence codant pour la pEnkA de rat dans les neurones sensoriels de la région lombaire de rats rendus polyarthritiques [11] (Figure 2). À l'instar des patients souffrant de polyarthrite rhumatoïde, le rat polyarthritique présente une réduction importante des mouvements au niveau des articulations atteintes par la maladie.

La surproduction de met-enképhaline, principal dérivé de la maturation de la pEnkA, dans les neurones sensoriels primaires se traduit chez les rats polyarthritiques par une disparition des vocalisations spontanées et une diminution de leur réaction à une stimulation nociceptive aiguë, associées à une amélioration nette de leur incapacité fonctionnelle. Les rats polyarthritiques traités avec les vecteurs permettant l'expression forte et prolongée de la pEnkA sont ainsi capables de se redresser sur leurs pattes postérieures et récupèrent 70 % de la mobilité spontanée enregistrée chez des animaux sains (Figure 3).

La surexpression de la pEnkA a une action anti-inflammatoire se manifestant par une réduction de l'œdème et des lésions ostéoarticulaires des pattes postérieures des rats polyarthritiques. Cet effet s'accompagne d'une baisse de la concentration des ARNm codant pour les cytokines pro-inflammatoires, particulièrement l'IL-6 et l'IL-1 $\beta$ , dans les tissus périphériques (osseux et cutanés) des pattes postérieures, cette concentration étant fortement accrue chez les rats polyarthritiques témoins [12]. La réduction de la synthèse de ces cyto-



**Figure 2. Transfert et surexpression de la proenképhaline A dans les ganglions rachidiens dorsaux du rat.** **A.** L'infection périphérique des pattes postérieures du rat avec des vecteurs herpétiques recombinants contenant la séquence nucléotidique codant pour le précurseur des enképhalines sous contrôle du promoteur de latence du virus herpès conduit à une accumulation massive de metenképhaline (produit principal de maturation de la proenképhaline A) dans les corps cellulaires et les axones des neurones sensoriels primaires (coloration rouge). **B.** Aucun matériel immunoréactif de type metenképhaline n'est décelé dans les ganglions sensoriels de rats témoins infectés avec un vecteur témoin.

Gène transféré	Tissu/structure	Vecteur	Modèle de douleur	Effets	Références
POMC	Peau	Pistolet à gènes	Inflammatoire	Anti-hyperalgésie	[23]
POMC	Moelle épinière	Plasmide nu	Neuropathique	Anti-hyperalgésie	[4]
$\beta$ -endorphine	Moelle épinière	Adénovirus	Inflammatoire	Anti-hyperalgésie	[5]
pEnk A	Neur. sens. prim.	Herpès virus	Inflammatoire	Anti-hyperalgésie	[6, 7, 11]
pEnk A	Neur. sens. prim.	Herpès virus	Neuropathique	Anti-allodynie <sup>2</sup>	[8]
pEnk A	Neur. sens. prim.	Herpès virus	Cancer osseux	Analgésie	[9]
Interleukine-2	Moelle épinière	Plasmide nu	Neuropathique	Anti-hyperalgésie	[21]
Interleukine-10	Moelle épinière	Adénovirus	Inflammatoire	Anti-hyperalgésie	[22]
BDNF	Moelle épinière	Virus adéno-associé	Neuropathique	Anti-hyperalg./-allod.	[24]

**Tableau 1. Résultats des essais de thérapie génique expérimentale des douleurs chroniques.** POMC : pro-opiomélanocortine ; pEnkA : proenképhaline A ; BDNF : brain derived neurotrophic factor ; neur. sens. prim. : neurones sensoriels primaires ; anti-hyperalg./-allod. : antihyperalgésie et anti-allodynie.

kines résulterait de la modulation exercée par les peptides opioïdes sur l'expression des gènes concernés [13]. Les cytokines pro-inflammatoires, en agissant sur leurs récepteurs spécifiques, sensibilisent les neurones sensoriels, favorisant ainsi l'hyperalgésie, et potentialisent la libération des neuropeptides pronociceptifs (SP, CGRP) impliqués dans l'inflammation neurogène [14, 15]. Ainsi, la réduction de la synthèse des cytokines pro-inflammatoires pourrait être à l'origine non seulement de la composante anti-inflammatoire, mais aussi de la composante anti-hyperalgésique des effets observés après surproduction des enképhalines dans les neurones sensoriels primaires du rat polyarthritique.

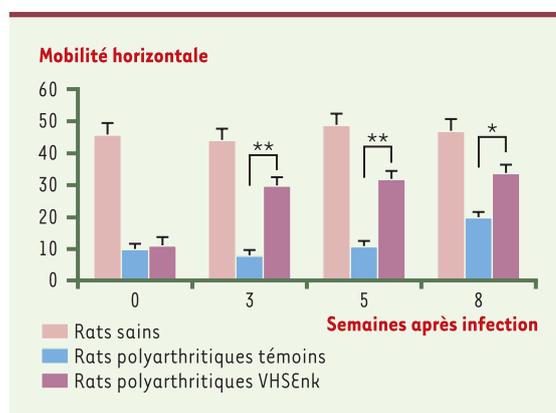
### Cytokines et thérapie génique de la douleur

Les cytokines ne sont pas seulement produites à la périphérie, mais aussi par des cellules gliales de la moelle épinière où elles pourraient jouer un rôle important dans la modulation de l'information nociceptive [16]. En réponse à des stimulus nociceptifs appliqués de manière prolongée, les astrocytes et les cellules microgliales de la moelle épinière sont activés et libèrent, parmi d'autres médiateurs nociceptifs, des cytokines pro-inflammatoires. Ces dernières peuvent agir non seulement sur les terminaisons spinales des neurones sensoriels primaires, mais aussi sur les neurones spinaux de «deuxième ordre», c'est-à-dire ceux qui transmettent l'information nociceptive vers les structures supraspinales. L'activation des cellules gliales spinales a été mise en évidence dans des modèles expérimentaux de douleurs, tant inflammatoires que neuropathiques (liées à une lésion du système nerveux périphérique), ces douleurs étant très distinctes chez l'homme sur le plan sémiologique et thérapeutique. Aussi, l'étude de la production et de la libération des cytokines par ces cellules pourrait permettre l'identification de nouvelles cibles thérapeutiques particulièrement pertinentes quel que soit le type de douleurs.

Ces cibles ont été en partie explorées dans le domaine des maladies inflammatoires, notamment de la polyarthrite rhumatoïde [17, 18]. Dans le but d'inhiber l'action des cytokines pro-inflammatoires (TNF $\alpha$ , IL-1, IL-6), des expériences de transfert de gènes codant pour les récepteurs solubles ou les antagonistes protéiques de ces molécules ont été réalisées, qui ont montré des degrés d'efficacité anti-inflammatoire variables. À l'inverse, les séquences codantes des cytokines aux propriétés anti-inflammatoires (TGF $\beta$ , IL-4, IL-10, IL-13) ont été également transférées pour accroître la synthèse de ces protéines. Bien que peu d'études aient recherché l'efficacité de telles stratégies sur l'hyperalgésie, leurs résultats semblent prometteurs. Dans les modèles de douleur inflammatoire comme neurolo-

gique, l'hyperalgésie décrite est atténuée par l'application locale (au site d'inflammation ou de lésion) d'IL-10 ou d'IL-4 [19, 20], ou encore par l'introduction dans l'espace intrathécal de vecteurs plasmidiques ou adénoviraux permettant la production d'IL-2 ou d'IL-10 [21, 22].

Le contrôle ciblé de leur production et de leur libération par les cellules gliales spinales activées pourrait représenter une voie thérapeutique dans le traitement des douleurs chroniques chez l'homme.



**Figure 3. Restauration de la mobilité spontanée chez les rats polyarthritiques surproduisant des peptides opioïdes.** La mobilité spontanée (déplacements horizontaux et redressements sur les pattes postérieures) des animaux polyarthritiques est extrêmement réduite par rapport à celle des rats sains. Cette incapacité fonctionnelle des rats polyarthritiques reflète d'une part la progression des destructions inflammatoires des articulations, notamment des pattes postérieures et, d'autre part, les douleurs spontanées associées à ces lésions. Quinze jours après l'induction de la polyarthrite, les rats ont été infectés, au niveau de la voûte plantaire des pattes postérieures avec le vecteur herpétique recombinant portant la séquence codant pour la proenképhaline A (VHSEnk). Les rats polyarthritiques contrôles sont des animaux non infectés, ou infectés avec des vecteurs recombinants exprimant le gène de la  $\beta$ -galactosidase. Trois semaines après infection des animaux avec le vecteur VHSEnk, conduisant à la surproduction de metenképhaline dans les neurones sensoriels primaires de la région lombaire, les animaux polyarthritiques sont capables de se redresser sur leurs pattes postérieures et récupèrent environ 70 % de la mobilité horizontale des animaux témoins sains. Cet effet a persisté durant les 8 semaines d'observation. Les valeurs représentent les moyennes ( $\pm$  erreur standard de la moyenne) obtenues chez 8 à 10 animaux ; \*  $p < 0,01$ ; \*\*  $p < 0,001$ .



## Conclusions

Les approches par transfert de gènes, qui permettent un ciblage de plus en plus sélectif de différents tissus, associés à la production d'une protéine-médicament agissant au sein même d'une catégorie cellulaire visée, représentent une stratégie possible en matière de recherche expérimentale dans le domaine de la thérapie génique de la douleur. De nombreux problèmes liés à l'utilisation de ces techniques restent néanmoins posés, en particulier celui de l'innocuité des vecteurs utilisés, qui doit encore être démontré. La cytotoxicité de la plupart des vecteurs viraux, due à la réponse immune de l'organisme, reste un problème majeur qui nécessite des améliorations importantes dans la conception de ce type de vecteurs. Cependant, les progrès substantiels accomplis ces dernières années dans ce domaine et l'identification de nouvelles cibles thérapeutiques permettent d'espérer l'obtention de résultats expérimentaux susceptibles d'être transférés en clinique dans le traitement de douleurs chroniques rebelles à toute thérapeutique existante. ♦

## SUMMARY

### From inflammation to pain : experimental gene therapy

Chronic pain is frequently associated with profound alterations of neuronal systems involved in pain processing and should be considered as a real disease state of the nervous system. Unfortunately, some forms of chronic pain remain difficult to be satisfac-

torily treated. In the search for new therapeutic strategies, the gene-based approaches are of potential interest as they offer the possibility to introduce a therapeutic protein into some relevant structures and to drive its continuous production in the near vicinity of targeted cells. Recently, these techniques have been experimented in several animal models of chronic pain, showing that transfer at the spinal level of some genes, in particular those of opioid precursors proopiomelanocortin or proenkephalin A, leading to the overproduction of products that they encode, attenuated persistent pain of both inflammatory and neuropathic origin. Thus, in polyarthritic rat, a model of chronic inflammatory pain, we demonstrated that herpes simplex virus vector mediated overexpression of proenkephalin A in primary sensory neurons at the lumbar level elicited both antihyperalgesic and anti-inflammatory activities. Apart from opioids, numerous other molecules involved in pain processing are of potential therapeutic interest for gene-based protocols. For instance, targeting some molecules involved in pain induction and perpetuation, such as proinflammatory cytokines, raises an interesting possibility to block the «development» of pain. The clinical application of these approaches remains to be established, and, presently, one of the main problems to be solved is the innocuity of virus-derived vectors. However, the experimental use of gene-based techniques might be particularly useful for the evaluation of the therapeutic interest of some recently identified molecules involved in pain processing and might finally lead to the development of new "classical" pharmacological tools. ♦

## RÉFÉRENCES

- Hsich G, Sena-Esteves M, Brakefield XO. Critical issues in gene therapy for neurologic disease. *Hum Gene Ther* 2002 ; 13 : 579-604.
- Pohl M, Braz J. Gene therapy of pain : emerging strategies and future directions. *Eur J Pharmacol* 2001 ; 429 : 39-48.
- Wu CL, Garry MG, Zollo RA, Yang J. Gene therapy for the management of pain. *Anesthesiology* 2001 ; 94 : 1119-32.
- Lin CR, Yang LC, Lee TH, et al. Electroporation-mediated pain-killer gene therapy for mononeuropathic rats. *Gene Ther* 2002 ; 9 : 1247-53.
- Finogold AA, Mannes AJ, Iadarola MI. A paracrine paradigm for *in vivo* gene therapy in the central nervous system : treatment of chronic pain. *Hum Gene Ther* 1999 ; 10 : 1251-7.
- Wilson SP, Yeomans DC, Bender MA, et al. Antihyperalgesic effects of infection with a proenkephalin-encoding herpes virus. *Proc Natl Acad Sci USA* 1999 ; 96 : 3211-6.
- Goss JR, Mata M, Goins WF, et al. Antinociceptive effect of a genomic herpes simplex virus-based vector expressing human proenkephalin in rat dorsal root ganglion. *Gene Ther* 2001 ; 8 : 551-6.
- Hao S, Mata M, Goins W, et al. Transgene mediated enkephalin release enhances the effect of morphine and evades tolerance to produce a sustained antiallodynic effect in neuropathic pain. *Pain* 2003 ; 102 : 135-42.
- Goss JR, Harley CF, Mata M, et al. Herpes vector-mediated expression of proenkephalin reduces bone cancer pain. *Ann Neurol* 2002 ; 52 : 662-5.
- Antunes Bras JM, Epstein AE, Bourgoin S, et al. Herpes simplex virus 1-mediated transfer of proenkephalin A in rat dorsal root ganglia. *J Neurochem* 1998 ; 70 : 1299-303.
- Braz J, Beaufour C, Coutaux A, et al. Therapeutic efficacy in experimental polyarthritis of viral-driven enkephalin overproduction in sensory neurons. *J Neurosci* 2001 ; 21 : 7881-8.
- Braz J, Meunier A, Beaufour C, et al. Therapeutic efficacy in experimental polyarthritis of viral-driven enkephalin overproduction in sensory neurons. In : Dostrovsky JO, Carr DB, Kotzenburg M, eds. *Proceedings of the 10th World congress on pain*. Seattle : IASP Press, 2003 : 960 p.
- Takeba Y, Suzuki N, Kaneko A, et al. Endorphin and enkephalin ameliorate excessive synovial cell functions in patients with rheumatoid arthritis. *J Rheumatol* 2001 ; 28 : 2176-83.
- Oprée A, Kress M. Involvement of the proinflammatory cytokines tumor necrosis factor- $\alpha$ , IL-1 $\beta$ , and IL-6 but not IL-8 in the development of heat hyperalgesia : effects on heat-evoked calcitonin gene-related peptide release from rat skin. *J Neurosci* 2001 ; 20 : 6289-93.

## RÉFÉRENCES

15. Inoue A, Ikoma K, Morioka N, et al. Interleukin-1beta induces substance P release from primary afferent neurons through the cyclooxygenase-2 system. *J Neurochem* 1999 ; 73 : 2206-13.
16. Junker U, Böhnlein E. Gene therapy for arthritis 1996-1999. *Exp Opin Ther Patents* 1999 ; 9 : 1491-8.
17. Watkins LR, Milligan ED, Maier SF. Glial activation : a driving force for pathological pain. *Trends Neurosci* 2001 ; 24 : 450-5.
18. Fernandes JC, Martel-Pelletier J, Pelletier JP. Gene therapy for osteoarthritis. *Clin Orthop* 2000 ; 379 (suppl) : S262-72.
19. Wagner R, Janjigian M, Myers RR. Anti-inflammatory interleukin-10 therapy in CCI neuropathy decreases thermal hyperalgesia, macrophage recruitment, and endoneurial TNF- $\alpha$  expression. *Pain* 1998 ; 74 : 35-42.
20. Cunha FQ, Poole S, Lorenzetti BB, et al. Cytokine-mediated inflammatory hyperalgesia limited by interleukin-4. *Br J Pharmacol* 1999 ; 126 : 45-50.
21. Yao MZ, Gu JF, Wang JH, et al. Interleukin-2 gene therapy of chronic neuropathic pain. *Neuroscience* 2002 ; 112 : 409-16.
22. Milligan ED, O'Connor KA, Hamack SE, et al. A novel gene therapy approach for controlling pathological pain states : intrathecal delivery in rats of viral vectors encoding the anti-inflammatory cytokine, interleukin-10. *Proceedings of the 10th World congress on pain*. Seattle: IASP Press, 2002 ; 135 (abstract 392-P26).
23. Lu CY, Chou AK, Wu CH, et al. Gene-gun particle with pro-opiomelanocortin cDNA produces analgesia against formalin-induced pain in rats. *Gen Ther* 2002 ; 9 : 1008-14.
24. Eaton MJ, Blits B, Ruitenberg MJ, et al. Amelioration of chronic neuropathic pain after partial nerve injury by adeno-associated viral (AAV) vector-mediated over-expression of BDNF in the rat spinal cord. *Gen Ther* 2002 ; 9 : 1387-95.

### TIRÉS À PART

A. Meunier



Tout comme l'équilibre social commande le respect des différences individuelles, la mondialisation nécessite le maintien d'une diversité culturelle riche.

En diffusant des articles de qualité en français sur la recherche scientifique médicale, **Médecine/Sciences** contribue à la santé de la francophonie et du savoir.

Le ministère des Relations internationales est fier de soutenir financièrement **Médecine/Sciences** et félicite ses artisans pour leur précieux apport à la communication scientifique en français.

Québec   
Ministère des  
Relations  
internationales